



# புதுச்சேரி மாநில அரசிதழ்

## La Gazette de L'État de Poudouchéry The Gazette of Puducherry

அதிகாரம் பெற்ற வெளியீடு

Publiée par Autorité

Published by Authority

விலை : ₹ 17-00

Prix : ₹ 17-00

Price : ₹ 17-00

எண் } No. } No. }	புதுச்சேரி Poudouchéry Puducherry	செவ்வாய்க்கிழமை Mardi Tuesday	2017 ஞ 4 4th	ஏப்ரல் மீ Avril April	4 ம 2017 (14 Chaitra 1939) 2017
-------------------------	---	-------------------------------------	--------------------	-----------------------------	---------------------------------------

பொருளடக்கம்

SOMMAIRES

CONTENTS

	பக்கம்		Page		Page
தொழில் நீதிமன்றத் தீர்ப்புகள் ..	262	Sentence arbitral du travail de tribunal.	.. 262	Award of the Labour Court ..	262
அரசு அறிவிப்புகள் ..	270	Notifications du Gouvernement ..	270	Government Notifications ..	270
ஒப்ப அறிவிப்புகள் ..	272	Avis d'Adjudications ..	272	Tender Notices ..	272
ஆபத்தான நிறுவனங்கள் ..	273	Etablissements dangereux ..	273	Dangerous Establishments ..	273
சாற்றறிக்கைகள் ..	276	Annonces ..	276	Announcements ..	276

### உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2017-ஆம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 16-ஆம் தேதி (16-3-2017), புதுச்சேரி-605 008, லாஸ்பேட்டை, குறிஞ்சி நகர், ராஜீவ் காந்தி வீதி, கதவிலக்கம் 2 கொண்ட இல்லத்தில் வசிக்கும் மஞ்சினி அவர்களின் மனைவி கலாவதி (Calavady) ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்-

எனது பெயர், எனது பிறப்புச் சான்றிதழ் எண் P/1961/00287-ல் 'Calavady' என்றும், எனது ஆதார் அடையாள அட்டை எண் XXXX XXXX 0520-ல் 'கலாவதி (M. Kalavathy)' என்றும், எனது வாக்காளர் அடையாள சீட்டு எண் GKY0370585-ல் 'கலாவதி' என்றும் மற்றும் எனது நுண்ணறிவு குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டையின் விவர சான்றிதழ் எண் 446393-ல் 'கலா' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'கலாவதி (Calavady)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி, நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் சட்டதிட்டங்களுக்கு கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2017-ஆம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 16-ஆம் தேதி கையொப்பமிடப்பட்டது.

998971

M. கலாவதி.

### CHANGE OF NAME

I, Jessica, Wife of Samuel, Christian, aged about 35 years and residing at No. 32, I Floor, Tamilmagal Street, Rajiv Gandhi Nagar, Orleanpet, Puducherry-605 011, do hereby solemnly affirm and declare as follows:

I state that I am the deponent herein and I am well aware of the facts of this deposition.

I state that my name has been mentioned as 'Fathima Banu' for the following documents:

1. In my Birth Certificate issued by the Pondicherry Municipality, Puducherry under Registration No. C/1981/00674, dated 18-5-1981.

2. In my School Transfer Certificate issued by D.S.C.L. Government Girls' High School, Puducherry.

3. In my Livrete de Famille issued by the Registrar, Pondicherry Municipality, Puducherry.

4. In my Elector's Photo Identity Card No. LXL0294959 issued by the Election Commission of India.

5. In my Marriage Certificate *vide* Registration No.164/2007/PMC issued by the Pondicherry Municipality, Puducherry.

I state that the abovesaid name is entered as 'பாத்திமாபானு' in our Family Ration Card No. 172397 issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Puducherry.

I state that my name has been entered as 'Fathima Banu @ Jessica' in my Aadhaar Card No. XXXX XXXX 6715 issued by the Unique Identification Authority of India.

I state that the abovesaid names 'Fathima Banu', 'பாத்திமாபானு' and 'Fathima Banu @ Jessica' are refer to one and the same person *i.e.*, myself only.

I state and declare that I am a converted Christian from Muslim Community on my own interest without any other involvement and compulsion, force, inducement, allurements, coercion or influence. So, I have changed my name as 'Jessica'.

I wholly renounce, relinquish and abandon the use of my former name of 'Fathima Banu' and in place thereof, do assume from the date thereof the name of 'Jessica' and so that hereafter, I shall be called, known and distinguished not by my former name of 'Fathima Banu', but, my assumed name of 'Jessica'.

I state that I made this affidavit *in lieu* proof of identity of my name as 'Jessica'.

Hence, this sworn in affidavit may kindly be accepted to this effect.

I take oath and solemnly declare/affirm that the particulars furnished by me above are correct and that I have not concealed or misrepresented any facts.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry on this 20th day of March 2017.

998976

S. JESSICA.

### உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2017-ஆம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 20-ஆம் தேதி (20-3-2017), புதுச்சேரி-605 110, வில்லியனூர், மேல் திருக்காஞ்சி, மெயின் ரோடு, கதவிலக்கம் 19 கொண்ட இல்லத்தில் வசிக்கும் முத்துசாமி அவர்களின் மனைவி ஆதிலட்சுமி (எ) சேமலா (Adilakshmi @ Semala) ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்-

எனது பெயர், எனது கிராம நிர்வாக அதிகாரி சான்றிதழில் 'ஆதிடைசுமி (எ) சேமலா' என்றும், எனது ஆதார் அடையாள அட்டை எண். XXXX XXXX 4008 மற்றும் எனது வாக்காளர் புகைப்பட அடையாள அட்டை எண் JQW0237065, மேலும், எனது மகன் Anupriya மற்றும் எனது மகன் Balamurugan ஆகியோரின் பிறப்புச் சான்றிதழில், எனது பெயர் 'ஆதிடைசுமி (எ) சேமலா (Adilakshmi @ Semala)' என்றும், எனது திருமண அழைப்பிதழில் எனது பெயர் 'ஆதிடைசுமி (எ) சேமலா' என்றும் மற்றும் எனது குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டை எண் 305440-ல் எனது பெயர் 'ஆதிடைசுமி' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'ஆதிடைசுமி (எ) சேமலா (Adilakshmi @ Semala)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி, நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் சட்டதிட்டங்களுக்கு கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2017-ஆம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 20-ஆம் தேதி கையொப்பமிடப்பட்டது.

998977

M. ஆதிடைசுமி.

## CHANGE OF NAME

I, L. Mary Kattiparambil, daughter of V. Lourdhus, wife of R. Jayachandran, Christian, aged about 41 years and residing at No. 20, 16th A Cross, Avvai Nagar, Lawspet, Puducherry-605 008, do hereby solemnly affirm and state as follows:

I am the deponent herein.

I state that I am residing in the abovesaid address and my name is 'L. Mary Kattiparambil' and is not suited as per astrology, so, I have intended to change my name as 'L. Mary Jayan' from 'L. Mary Kattiparambil'.

I state that I abandon the use of my former name and hereafter, I will be called and known by the name 'L. Mary Jayan'.

I made this affidavit *in lieu* proof of change of my name.

I do hereby declare that what are all stated in the above paragraphs is true to the best of my knowledge, belief and information and nothing material has been concealed therein.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 15th day of March 2017.

998978

L. MARY KATTIPARAMBIL.

## CHANGE OF NAME

I, Saranya, daughter of Ramesh and Vijaya, aged 23 years, Converted Muslim, residing at No. 38/15, Mariamman Koil Street, Karaikal, do hereby solemnly and sincerely affirm and state as follows:

I was a Hindu by birth. My birth name was 'Saranya'. I had renounced my religion of birth and embraced Islam on 19-4-2012. Pursuant to conversion, I have changed my name as 'Farhana' as mentioned in the Conversion Certificate (in Tamil).

I hereby declare that I relinquish and give up my birth name 'Saranya' and I shall henceforth be known, called, referred and identified only as 'Farhana'.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Karaikal, on this 14th day of March 2017.

Ack. No. 405

SARANYA.

## உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2017-ஆம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 20-ஆம் தேதி (20-3-2017), புதுச்சேரி-605 013, பிள்ளைத்தோட்டம், நவீனா கார்டன், கதவிலக்கம் 196 கொண்ட இல்லத்தில் வசிக்கும் சீனிவாசன் அவர்களின் மனைவி S. பாலா (S. Bala) ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்,

எனது பெயர், எனது பிறப்புச் சான்றிதழ் எண் 654 மற்றும் எனது திருமணப் பதிவு எண் 1568/2009 ஆகியவற்றில் 'D. Bala' என்றும், எனது ஆதார் அட்டை எண். XXXX XXXX 2733-ல் 'சீ. பாலா (S. Bala)' என்றும், எனது வாக்காளர் அடையாள அட்டை எண். LfV2844165-ல் 'பாலா (Bala)' என்றும் எனது குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டை எண் 071755-ல் எனது பெயர் 'பாலா' என்றும் மேலும், எனது மகள்கள் Manisha மற்றும் Krisona ஆகியோரின் பிறப்புச் சான்றிதழில் எனது பெயர் 'Sujibala' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன் மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'S. பாலா (S. Bala)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி, நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் சட்டதிட்டங்களுக்கு கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன் மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2017-ஆம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 20-ஆம் தேதி கையொப்பமிடப்பட்டது.

998979

S. BALA.

## AFFIDAVIT

I, V. M. Abbu, son of Manickam, aged 28 years, residing at No. K 28, Housing Board Quarters, Jawahar Nagar, Boomianpet, Puducherry-605 005, do hereby solemnly affirm and sincerely state as follows:

I am the deponent herein. I am well aware of the facts of my affirmation.

I swear this affidavit to state that I have converted myself from Christian to Hindu religion as such I have changed my name as 'V. M. Pavithran'.

I state that I was born to my Christian parents and my registered name is 'V. M. Abbu'.

I state that presently I have converted myself from Christianity to Hinduism without any coercion or undue influence from anybody and only with the faith on Hinduism as such I have changed my name as 'V. M. Pavithran'.

I state that I would henceforth be known only as 'V. M. Pavithran' 'பவீத்ரன்' (in Tamil).

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 21st day of March 2017.

998982

V. M. ABBU.

## AFFIDAVIT

I, Baskaran, son of Suyambunathan, Hindu, aged about 35 years and residing at No. 344B, Mahatma Gandhi Road, Puducherry-605 001, do hereby solemnly and sincerely affirm on oath as follows:

I am the deponent herein.

I submit that my name is mentioned as 'Baskaran' in my Birth Certificate in Registration No. C/1982/00011, in my Elector's Photo Identity Card No. JMF0077131, in my Aadhaar Card under No. XXXX XXXX 0123, in my Savings Account *vide* No. 01303211000839, of UCO Bank, Puducherry and in my Transfer Certificate in No. 194462 issued by the V.O.C. Government Higher Secondary School, Puducherry.

I submit that my name is mentioned as 'செந்தில்-பாஸ்கரன்' in my Family Ration Card No. 386766 issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Puducherry.

Thus, both the names 'Baskaran' and 'செந்தில்-பாஸ்கரன்' are refer to one and the same person.

Hereafter, I shall be known by the name 'Baskaran (பாஸ்கரன்)' only.

I hereby declare that I shall at all times hereafter in all records, deeds and writings and in all proceedings, dealings and transactions private as well as upon all occasions whatsoever use and sign the name of 'Baskaran (பாஸ்கரன்)' as my name in place and in substitution of my former name.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 21st day of March 2017.

998983

S. BASKARAN.

## AFFIDAVIT

I, Sujatha, daughter of K.V. Balasundaram and wife of B. Ghouse Mohideen, Hindu, aged about 41 years and residing at No. 2/A, Pillaiyar Koil Street, Thillai Nagar, Mudaliarpeta, Puducherry-605 008, do hereby solemnly and sincerely affirm on oath as follows:

I am the deponent herein.

I submit that my name is mentioned as 'B. Sujatha' in my Secondary School Leaving Certificate in Register No. 294667 issued by the Department of Government Examinations, Tamil Nadu and in my Aadhaar Card No. 8399 3525 0466.

I submit that my name is mentioned as 'Sujatha' in my Voter's Identity Card No. TN/10/055/0255349.

I submit that my name is mentioned as 'சுஜாதா' in my Family Ration Card No. 176668 issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Puducherry.

I submit that my name is mentioned as 'B. Sujatha *alias* Sameela Begam' in my son G. Tawfeek Basha's Birth Certificate in Registration No. 2156 issued by Registrar of Births and Deaths, Municipal Office, Srikakulam and in my son G. Taariq Basha's Birth Certificate in Registration No. 2157 issued by the Registrar of Births and Deaths, Municipal Office, Srikakulam.

I submit that my name is mentioned as 'Sujatha @ Shamilabegam. B' in water Consumption Bill in Policy No. 34223 issued by Public Works Department, Puducherry.

I submit to state that my name is mentioned as 'Sujatha. B @ Shamila Begam' in the electricity Consumption Bill under Policy code No. 09-52-02-0211B issued by the Electricity Department, Puducherry.

I submit that my name is mentioned as 'Sujatha @ Shamillabegam' in the Property Tax Receipt No. 10381921474 issued by the Pondicherry Municipality.

I submit that my name is mentioned as 'சுஜாதா (எ) ஷமிலா பேகம்' in my Patta No.1535 issued by Department of Revenue and Disaster Management, Government of Puducherry.

I submit that my name is mentioned as 'B. சுஜாதா (என்கிற) ஷமிலா பேகம்' in my Sale Deed in Document No. 2039/2008 of Puducherry Registration Office, Puducherry.

Thus, all the names 'B. Sujatha', 'Sujatha', 'சுஜாதா', 'B. Sujatha alias Sameela Begam', 'Sujatha @ Shamilabegam. B', 'Sujatha. B @ Shamila Begam', 'Sujatha @ Shamillabegam', 'சுஜாதா (எ) ஷமிலா பேகம்' and 'B. சுஜாதா (என்கிற) ஷமிலா பேகம்' are refer to one and the same person.

Hereafter, I shall be known by the name 'Sujatha'.

I hereby declare that I shall at all times hereafter in all records, deeds and writings and in all proceedings, dealings and transactions, private as well as upon all occasions whatsoever use and sign the name of 'Sujatha' as my name in place and in substitution of my former name.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 21st day of March 2017.

998986

**B. SUJATHA.**

**AFFIDAVIT**

I, Marie Chertroutammalle Richard, wife of Winter, Christian, aged about 70 years and residing at No. 110, Muthu Mariamman Koil Street, Puducherry-605 001, do hereby solemnly affirm and declare as follows:

I state that I am the deponent herein and I am well aware of the facts of this deposition.

I state that my name has been mentioned correctly as 'Marie Chertroutammalle Richard' in my Birth Certificate and Aadhaar Card No. XXXX XXXX 0500

issued by the Unique Identification Authority of India and the said name is entered as 'மரி சத்துருத்தம்மாள் ரிச்சர்' in my Smart Card No. 340000205729 issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Puducherry.

I state that in my Family Ration Card No. 064159 issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Puducherry, my name is mentioned as 'வசந்தா'.

I state that my name has been mentioned as 'Winter Marie Chertroutammalle' in my Bank Passbook issued by the UCO Bank, Main Branch, Puducherry and the said name is entered as 'Wintermarie Chertroutammalle' in my PAN Card No. AOAPC7883B issued by the Income Tax Department, Government of India.

I state and declare that all the abovesaid names 'Marie Chertroutammalle Richard', 'மரி சத்துருத்தம்மாள் ரிச்சர்', 'வசந்தா', 'Winter Marie Chertroutammalle' and 'Wintermarie Chertroutammalle' are refer to one and the same person *i.e.*, myself only.

I state that I made this affidavit *in lieu* proof of identity of my correct name as 'Marie Chertroutammalle Richard'.

Hence, this sworn in affidavit may kindly be accepted to this effect.

I take oath and solemnly declare/affirm that the particulars furnished by me above are correct and that I have not concealed or misrepresented any facts.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 21st day of March 2017.

998988

**MARIE CHERTROUTAMMALLE RICHARD.**

**AFFIDAVIT**

I, Angalamma, daughter of Mahendiran, residing at No. A/3-14, 3rd Cross Street, Pavanar Nagar, Boomianpet, Puducherry, do hereby solemnly affirm and sincerely state as follows:

That I have so far been called as 'Angalamma', the same has been followed in my Family Ration Card, Aadhaar Card and in my Voter's Identity Card.

That numerologically and sentimentally, I have now changed my name as 'Mithra'. Hereafter, I shall be known and called only by this name.

I hereby declare that I shall at all times hereafter in all records, deeds and writings and in all proceedings, dealings and transactions, private as well as upon all occasions whatsoever use and sign the name of 'Mithra (மித்ரா)' in place and in substitution of my former name.

The above deposition is true and correct to the best of my knowledge and belief.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 22nd day of March 2017.

998989

M. ANGALAMMA.

### உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2017-ஆம் ஆண்டு, மார்ச் மாதம், 22-ஆம் தேதி (22-3-2017), புதுச்சேரி-605 010, ரெட்டியார்பாளையம், உழவர்கரை, மடத்து வீதி, கதவிலக்கம் 120 கொண்ட இல்லத்தில் வசிக்கும் பீட்டர் அவர்களின் மனைவி 'மரியா (Mariya)' ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்,-

எனது பெயர், எனது பிறப்புச் சான்றிதழ் எண் O/1977/00569-ல் 'Maria Dupierre' என்றும், எனது ஆதார் அடையாள அட்டை எண் XXXX XXXX 2953-ல் 'மரியா (Maria)' என்றும், எனது வாக்காளர் அடையாள அட்டை எண் JQW0312009-ல் 'மரியா துப்பியேர் (Maria Dupierre)' என்றும், எனது நுண்ணறிவு குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டையின் விவர சான்றிதழ் எண் 449268-ல் எனது பெயர் 'மரியா' என்றும், எனது மகள் Silviya Mombren அவர்களின் பிறப்புச் சான்றிதழில் எனது பெயர் 'Maria Mombren' என்றும் மற்றும் எனது மகள்கள் Lourde Marie Mombren மற்றும் Bernicke Monbrin ஆகியோரின் பிறப்புச் சான்றிதழில் எனது பெயர் 'Mariya' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'மரியா (Mariya)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி, நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் சட்டத்திட்டங்களுக்குக் கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2017-ஆம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 22-ஆம் தேதி கையொப்பமிடப்பட்டது.

998991

மரியா.

### உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2017-ஆம் ஆண்டு, மார்ச் மாதம், 23-ஆம் தேதி (23-3-2017), புதுச்சேரி-605 009, தட்டாஞ்சாவடி, வீமன் நகர், மாரியம்மன் கோயில் வீதி, கதவிலக்கம் 2 கொண்ட இல்லத்தில் வசிக்கும் மாக்குண்ணி அவர்களின் குமாரர் A. சேதுமாதவன் (A. Sethumadhavan) ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்-

எனது பெயர், எனது சேர்க்கை பதிவேட்டில் 'Sethumadhavan.A' என்றும், எனது ஆதார் அடையாள அட்டை எண் XXXX XXXX 9097-ல் 'மாதவன் (Sethumadhavan)' என்றும், எனது வாக்காளர் புகைப்பட அடையாள அட்டை எண் PY/01/004/000309-ல் 'சேதுமாதவன் (Sethumadhavan)' என்றும் மற்றும் எனது நுண்ணறிவு குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டையின் விவர சான்றிதழ் எண் 452159-ல் எனது பெயர் 'மாதவன்' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'A. சேதுமாதவன் (A. Sethumadhavan)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி, நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் சட்டத்திட்டங்களுக்குக் கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2017-ஆம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 23-ஆம் தேதி கையொப்பமிடப்பட்டது.

998992

A. SETHUMADHAVAN.

### உறுதிமொழிப் பத்திரம்

2017-ஆம் ஆண்டு, மார்ச் மாதம், 22-ஆம் தேதி (22-3-2017), புதுச்சேரி-605 007, அரியாங்குப்பம், தவளக்குப்பம், நல்லவாடு, தெற்கு தெரு, கதவிலக்கம் 151 கொண்ட இல்லத்தில் வசிக்கும் வல்லத்தான் அவர்களின் குமாரர் சிவஞானம் (Sivagnanam) ஆகிய நான் எழுதிக்கொடுக்கும் உறுதிமொழிப் பத்திரம் யாதெனில்-

எனது பெயர், எனது பிறப்புச் சான்றிதழ் எண் T/1988/00123-ல் '(Sivagnanam)' என்றும், எனது ஆதார் அடையாள அட்டை எண் XXXX XXXX 1596 மற்றும் எனது வாக்காளர் அடையாள அட்டை எண் KTY0273326-ல் 'சிவஞானம் (Sivagnanam)' என்றும், எனது குடும்ப உணவுப் பங்கீட்டு அட்டை எண் 369461-ல் எனது பெயர் 'அஞ்சாபுலி' என்றும் எனது LIC Policy No. 733619241-ல் எனது பெயர் 'Anjapuli @ Sivagnanam' என்றும் மற்றும் எனது மகன் Venthan அவர்களின் பிறப்புச் சான்றிதழில் எனது பெயர் 'Sivagnanam' என்றும் குறிப்பிடப்பட்டுள்ளது. மேற்கண்ட பெயர்கள் அனைத்தும் என்னுடைய பெயர்கள்தான், வெவ்வேறு நபர்களுடைய பெயர்கள் இல்லை என்று இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன். இனிவரும் காலங்களில் நான் 'சிவஞானம் (Sivagnanam)' என்றே அழைக்கப்படுவேன்.

மேற்படி. நான் அளித்த உறுதிமொழி சம்பந்தமாக ஏதேனும் சிக்கல்கள் ஏற்பட்டால் எனது சொந்த செலவில் தீர்த்துக்கொள்வேன் என்றும், அரசு எடுக்கும் சட்டதிட்டங்களுக்குக் கட்டுப்படுவேன் என்றும் இதன்மூலம் உறுதியளிக்கின்றேன்.

புதுச்சேரி சான்றுரைஞர் முன்னிலையில் 2017-ஆம் ஆண்டு மார்ச் மாதம் 22-ஆம் தேதி கையொப்பமிடப்பட்டது.

998994

V. சிவஞானம்.

## AFFIDAVIT

I, Vimala, daughter of Subramani and wife of Muruganandam, Hindu, aged 35 years, residing at No. 29, Ganapathy Street, Thirumal Nagar, Nainarmandapam, Puducherry-605 004, do hereby solemnly and sincerely affirm and state as follows:

I am the deponent in this Affidavit and well acquainted with the contents of the same.

I was born on 14-4-1981 at Kumbakonam to my parents Subramani and Vasantha and the same was not registered. In my School Transfer Certificate, Elector's Photo Identity Card and in my Driving Licence, my name has been mentioned as 'Vimala'. My home-calling name is 'Chitra'. In my Family Ration Card, my name has been mentioned as 'Chitra'. In my Aadhaar Card, my name has been mentioned as 'Chitra *alias* Vimala'. I affirm that all the above-mentioned names 'Vimala', 'Chitra' and 'Chitra *alias* Vimala' are refer to one and the same person *i.e.*, myself.

Solemnly and sincerely affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 3rd day of March 2017.

998995

M. VIMALA.

## AFFIDAVIT

I, Presingi Balagouri, daughter of P. Ganga Bhavani, Door No. 8-1-007, Subhadra Nagar, Yanam, do hereby solemnly affirm and state on oath as follows:

I submit that my name is mentioned as 'Presingi Balagouri' in the Aadhaar Card bearing No. 2075 0669 6725' issued to me.

I submit that my name is mentioned as 'P. Bala Gouri' and also 'P. Bala Gowri Devi' at different places in the Government Service Records of my brother 'P. Satya Vara Prasada Rao'.

I submit that 'P. Bala Gowri Devi' and 'P. Bala Gowri' in the bills given by Satya Scan Centre and in the bills given by Swathi Imaging and Diagnostics and medical bills, etc., issued to me while taking treatment.

I submit that the abovesaid names *i.e.*, 'Presingi Bala Gouri', 'P. Bala Gouri', 'P. Balagowri', 'P. Bala Gowri Devi' are referring one and same person *i.e.*, myself.

Further, I assure that the above statement given by me is true and correct to the best of my knowledge and belief and I am liable to any penal action which the Government or the authority concerned feels fit in the event of the statement given by me is proved to be false.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Yanam, on this 23rd day of November, 2016.

Ack No. 406

P. BALA GOURI.

## AFFIDAVIT

I, Sattiamourty, son of Venugopal, aged 47 years, Hindu, Indian, residing at No. 41, Kandappa Mudaliar Street, Puducherry-605 001, do hereby solemnly declare as follows:

I am the deponent herein to state that my name is entered as 'Sattiamourty' in my Birth Certificate under Registration No. P/1970/00312 issued by the Pondicherry Municipality, Puducherry and in my Aadhaar Card *vide* No. XXXX XXXX 4446 issued by the Unique Identification Authority of India.

That my name is mentioned as 'V. Sathiamourty' in my School Transfer Certificate *vide* Admission No. 1898 issued by the Headmaster, Veeramamunivar Government High School, Puducherry.

That my name is mentioned as 'V. Sathiamourthy' in my Savings Account of Indian Bank, Puducherry and in my Passport No. L 905803 issued by the Regional Passport Office, Chennai, my name has been mentioned as 'Venugopal Sathiyamoorthy'.

That my name is mentioned as 'Coby @ Sattiamourty' in my son Jeannot Appolaire's Birth Certificate under Registration No. C/2002/00349 issued by the Pondicherry Municipality, Puducherry.

That my name is mentioned as 'சத்யமூர்த்தி-கோபி' in my Family Ration Card No. 006209 issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Puducherry.

That all the names 'Sattiamourty', V. Sathiamourty', 'V. Sathiamourthy', Venugopal Sathiyamoorthy', 'Coby @ Sattiamourty' and 'சத்யமூர்த்தி - கோபி' are refer to one and the same person *i.e.*, myself only.

Henceforth, I will be known only as 'Sattiamourty'.

I declare that the abovesaid facts are true to the best of my knowledge, belief and information.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry on this 23rd day of March 2017.

998996

V. SATTIAMOURTY.

#### CHANGE OF NAME

I, Arun, son of Iroudayanadin, Christian, aged 24 years and residing at No. 2-A, 8th Cross, Rainbow Nagar, Puducherry-605 011, do hereby solemnly and sincerely affirm on oath as follows:

1. I am the deponent herein.

2. I submit that my name is mentioned as 'Arun' in my Birth Certificate *vide* Registration No. M/1992/08824 issued by the Pondicherry Municipality, Transfer Certificate in No. 153431 issued by the Headmaster, Veeramamunivar Government High School, Puducherry, Voter's Identity Card No. IGW0037598 and in my Aadhaar Card No. XXXX XXXX 9824. I submit that my name is mentioned as 'அருண்' in my Family Ration Card No. 099476 issued by the Department of Civil Supplies and Consumer Affairs, Government of Puducherry. I submit that I intend to change my name for numerological and sentimental reasons and hence, I have changed my name as 'Arunn'.

3. I state that hereafter, I shall be known by the name 'Arunn'.

4. I hereby declare that I shall at all times hereafter in all records, deeds and writings and in all proceedings, dealings and transactions, private as well as upon all occasions whatsoever use and sign the name of 'Arunn' as my name in place and in substitution of my former name.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 23rd day of March 2017.

998998

I. ARUN.

#### AFFIDAVIT

I, Selvaraj, son of Durai, residing at No. 67A, Vanjinathan Street, Govindasalai, Puducherry-605 001, do hereby solemnly affirm and sincerely state as follows:

I state that my name is 'Selvaraj' and the same is evidenced in my Birth Certificate issued by the Pondicherry Municipality, Puducherry under Registration No. M/1984/00447, dated 21-1-1984, Aadhaar Card No XXXX XXXX 4327 and in my Voter's Identity Card No. LXL0284703.

I state that I am also known by the name 'மோகன் (Mohan)' and the same is evidenced in my Family Ration Card No. 134575.

Further, I state that both the names 'Selvaraj' and 'மோகன் (Mohan)' are refer to one and the same person *i.e.*, myself only.

Hereafter, I will be known as 'Selvaraj (செல்வராஜ்)' only.

All the abovesaid facts are true and correct to the best of my knowledge and belief.

Solemnly and sincerely affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 24th day of March 2017.

998999

D. செல்வராஜ்.

#### AFFIDAVIT

I, Sengeniammal, wife of Chandrasekar, Hindu, aged about 43 years and residing at No. 1, Third Cross Street, Tagore Nagar, Lawspet, Puducherry-605 008, do hereby solemnly declare as follows:

I declare that I am a permanent resident of Puducherry by birth and continuous residence. I was born on 26-7-1973. My name is entered as 'Sengueniammalle' in my Birth Certificate bearing Registration No. P/1973/04283, in my Marriage Certificate bearing Serial No. 1874/2009 as well as in my Elector's Photo Identity Card bearing No. LXL0272567. However, in my Aadhaar Card bearing No. XXXX XXXX 3587, my name is entered as 'Sengeniammal'. Further, I declare that in my Family Ration Card bearing No. 446383, my name is entered as 'Sengeni' (in Tamil).

Further, I declare that the spellings of all the names *viz.*, 'Sengueniammalle', 'Sengeniammal' and 'Sengeni' are refer to one and the same person *i.e.*, myself only.

Further, I declare that henceforth, I shall be known only as 'Sengueniamalle' only.

This affidavit is made *in lieu of* the aforesaid facts and I have not concealed any material facts.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 23rd day of March 2017.

53003

செங்கேணியம்மாள்.

## AFFIDAVIT

I, Beaumont Pritholan, son of Beaumont Henry, aged about 35 years, residing at No. 108, Block 4, Government Quarters, Ameer Oil Mill backside, Kumaragurupallam, Puducherry-605 011, do hereby solemnly and sincerely affirm on oath and declare as follows:

I state that my original name is 'Beaumont Pritholan' and the same is evidenced in my Birth Certificate issued by the Pondicherry Municipality under Registration No. M/1984/04683, dated 23-7-1984, in my Aadhaar Card, my name is mentioned as 'பொமொத் பிரிதொலன்' *vide* No. 7519 6988 9845 and in my Voter's Identity Slip *vide* No. LXL0219642, my name has been mentioned as 'பொம்மேத் பிரிதிவேன்' and in my Family Ration Card No. 393149, my name has been mentioned as 'பிரிதொலன் பொம்மியோ'.

I state that my name has been written as 'Prithilon Pommi. A' in my Driving Licence No. PY01 20020005540.

I state that all the above names *viz.*, 'Beaumont Pritholan' 'பொமொத் பிரிதொலன்', 'பொம்மேத் பிரிதிவேன்', 'பிரிதொலன் பொம்மியோ' and 'Prithilon Pommi. A' entered on the abovesaid records are refer to one and the same person that is myself only.

I declare that hereafter, I shall use to write and sign only by the name 'Beaumont Pritholan (பொமொத் பிரிதொலன்)' for all records, papers and all affairs of my life.

The abovesaid deposition is true and correct to the best of my knowledge, belief and nothing material has been concealed therein.

Solemnly affirmed and signed before the Notary Public at Puducherry, on this 31st day of March 2017.

53025

BEAUMONT PRITHOLAN.

## PUBLIC NOTICE

FORM-151

[See Rule 315 of Companies Act, 1956]

Members' Voluntary Winding-Up

**Notice of Appointment of Liquidator Pursuant to Section 516 of the Companies Act, 1956**

Name of the Company : M/s. Vitalo Plastics Solutions India Private Limited.

Corporate Identification: U25200PY2008PTC002884 Number.

Nature of Business : Manufacture of Plastics Parts and Systems for Industry.

Address of Registered Office: R.S. No. 239/6, 7 and 8 DBG Nagar, Sanniyasikuppam Main Road, Kalitheerthalkuppam, Madagadipet, Puducherry-605 107.

Name and Address of Liquidator: Thiru T. Murugan, Liquidator M-22 E, Sri Subah Colony, Munuswamy Salai, K.K. Nagar, Chennai-600 078.

Date of Appointment : 9-3-2017

By whom Appointment : Members at the Extraordinary General Meeting held on 9-3-2017.

Name of Voluntary Liquidator: Thiru T. Murugan

Date : Chennai, 09-03-2017

**Certified True Copy of the Resolutions Passed at the Extraordinary General Meeting of Members of M/s. Vitalo Plastics Solutions India Private Limited held on Thursday, the 09th March, 2017 at 11.00 a.m. at the Registered Office of the Company situated at R.S. No. 239/6, 7 and 8 DBG Nagar, Sanniyasikuppam Main Road, Kalitheerthalkuppam, Madagadipet, Puducherry-605 107.**

## 1. Voluntary Winding-up of the Company.

"Resolved that pursuant to the provisions of section 484(1)(b) of the Companies Act, 1956, the company, being solvent and in a state of affairs to settle all its Debts and Liabilities in full, the consent of the members of the company be and are hereby accorded to wind-up the affairs of the company as the members' voluntary winding-up, with effect from 09th March, 2017.

2. *Appointment of Mr. T. Murugan as Liquidator and Fixation of his remuneration.*

“Resolved that pursuant to the provisions of section 490 (1)(a) and other applicable provisions if any of the Companies Act, 1956. Mr. T. Murugan, Practising Company Secretary having office at M-22 E, Sri Subah Colony, Munuswamy Salai, Chennai 600 078 be and are hereby appointed as the “Liquidator of the Company” to Manage and administer the Members Voluntary winding-up affairs of the company.

“Resolved further that pursuant to the provisions of section 490 (1) (b), 490 (2) (3) and other applicable provisions if any of the Companies Act, 1956. The consent of the members be and are hereby accorded to sanction the remuneration payable by the company to the Liquidator be and are hereby fixed a sum of ₹ 40,000 (Rupees forty thousand only) in addition to the actual out of pocket expenses incurred by him during the winding-up the affairs of the company.”

3. *Powers of the Liquidator.*

“Resolved that pursuant to the provisions of section 512 and other applicable provisions if any of the Companies Act, 1956, the Liquidator shall perform such functions and discharge such duties as may be determined from time to time by the company. The Liquidator shall settle the list of contributories which shall be *prima facie* evidence of the liability of the persons named therein to be contributories to the company, conduct general meetings of the company for the purpose of obtaining the sanction of the company by ordinary or special resolution as the case may arise, maintain regular and proper book of accounts in such form and in such manner as may be prescribed, preparation of quarterly statement of accounts and file such statement of accounts duly audited with the

Registrar, settle the debts of the company and shall adjust the rights of the contributories among themselves. Liquidator powers and duties to discharge shall not conferred within this it may extend to the functions stated below:

(a) Exercise any of the powers set out in clauses (a) to (d) of sub-section (1) of section 457 of the Act.

(b) Exercise of any of the affairs available to a Liquidator in terms of any other provisions contained in the Act.

(c) Do all such other things as may be necessary for winding-up the affairs of the company and distributing its assets.

“Resolved further that the existing operation of the bank accounts in the name of company, held in Bank of Baroda, Sriperumbudur Branch and Kotak Mahindra Bank, Teynampet Branch be devolved on Mr. T. Murugan, the Voluntary Liquidator due to the ceasing of powers of the board of Directors due to Voluntary Liquidation”.

“Resovled further that notwithstanding the appointment of liquidator the Board of Directors of the Company be and is hereby authorized to exercise all the powers in consideration with the liquidation of the company like filing of statement of affairs with the liquidator, filing of return with the Registrar of Companies, filling up vacancy in the office of liquidator and such other matters incidental to the liquidation of the Company.”

**MURALEEDHARAN PALORAN,**  
Director.

M/s. Vitalo Plastics Solutions  
India Private Limited.

No legal responsibility is accepted for the publication of advertisement regarding change of names and other private notifications in the Gazette. Persons notifying the same will remain solely responsible for the legal consequences and also for any other misrepresentations, etc.